

LIBROS BILINGÜES

- 232 Margaret **Bateson-Hill** (1959-)
[Lao Lao of Dragon Mountain. Castellano-Chino]
Lao Lao y el Dragón de Hielo / por Margaret Bateson-Hill ; ilustraciones de Francesca Pelizzoli ; texto en chino de Manyee Wan ; recortes de Sha-Liu Qu ; [traducción, **Mari Luz Ponce Hernández**]. - Valencia : Brosquil, [2003]. - [28] p. : il. col. ; 30 cm.
-- Texto en español y en chino. - ISBN 84-96154-09-2

- 233 T. S. **Eliot** (1888-1965)
[Old Possum's Book of Practical Cats. Castellano-Inglés]
El libro de los gatos habilidosos del viejo Possum / T.S. Eliot ; traducción de **Regla Ortiz** ; poema-homenaje de Fernando Ortiz. - 2ª ed. rev. y corr. - Valencia : Pre-Textos, 2004. - 83 p. ; 22 cm.
- (Colección La cruz del sur). - En el lomo: 544. - Texto inglés y traducción al español. - ISBN 84-8191-641-2

- 234 Chantal **Grosliéziat**
[Chantines et berceuses du baobab. Castellano-Lenguas africanas]
Canciones infantiles y nanas del baobab : el África negra en 30 canciones infantiles / recopilación: Chantal Grosliéziat ; ilustraciones: Élodie Nouthen ; dirección musical: Paul Mindy ; [tr. **Miguel Ángel Mendo**]. -- Madrid : Kókinos, [2005]. -- 57 p. : il. col. ; 27 cm + 1 CD. -- (Un libro, un CD). - ISBN 84-88342-87-X

- 235 Madeleine **Lerasle**
[Contines et chansons du papagayo. Castellano-Portugués]
Cancionero infantil del papagayo : Brasil y Portugal en 30 canciones infantiles / recopilación: Magdeleine Lerasle ; dirección musical: Paul Mindy ; ilustraciones: Aurélia Fronty ; [tr. **Miguel Ángel Mendo**]. -- Madrid : Kókinos, [2005]. -- 57 p. : il. col. ; 27 cm + 1 CD. -- (Un libro, un CD). - ISBN 84-88342-86-1

- 236 Magdeleine **Lerasle**
[A l'ombre de l'olivier. Castellano-Árabe]
A la sombra del olivo : el Magreb en 29 canciones infantiles/ [voces] Hafida Favret, Magdeleine Lerasle ; ilustraciones: Natalie Novi ; dirección musical: Paul Mindy ; [tr. **Miguel Ángel Mendo**]. -- Madrid : Kókinos, [2005]. -- 57 p. : il. col. ; 27 cm + 1 CD. -- (Un libro, un CD). - ISBN 84-88342-88-8

237 Anna **Molins**

[Joha i l'home de la ciutat. Castellano-Árabe]

Yoha y el hombre de la ciudad ; El chico y los animales / Anna Molins ; ilustraciones de Lluïsa Jover ; [traductora, Tànit Assaf Muntané]. - 1ª ed. - Barcelona : La Galera, 2005. - [24] p. : il. col. ; 21 cm. - Minarete ; 2) Tit. paralelo en árabe. - Texto en árabe y español. - ISBN 84-246-5071-9

238 Michel **Piquemal** (1954-)

[Mon miel, ma douceur. Castellano-Árabe]

Mi miel, mi dulzura / Michel Piquemal, Élodie Nouhen ; [traducción, P. Rozarena (María Puncel) ; textos árabes, Aïcha Idir-Saadoui]. - Barcelona : Luis Vives, [2005]. - [28] p. : il. col. ; 32 cm. - (Tres culturas). - Texto en árabe y español. - ISBN 84-263-5637-0

239 Mandana **Sadat** (1971-)

[Le jardin du Babai. Castellano-Persa]

El jardín de Babai / Mandana Sadat ; [tr. Esther Rubio]. -- [Madrid] : Kókinos, cop. 2005. -- 32 p. : il. col. ; 31 cm. -- Texto paralelo aunque en sentido inverso en español y persa. - ISBN 84-88342-97-7

240 J. R. R. **Tolkien** (1892-1973)

[Mr. Bliss. Castellano- Inglés]

El señor Bliss / J.R.R. Tolkien ; [traducción de Rubén Masera]. - [1ª ed.]. - Barcelona : Minotauro, 1984 (1986 imp.). - [112] p. : il. col. ; 16x22 cm. -- Incluye reprod. facs. del ms. original. - ISBN 84-450-7047-9

241 Hazel **Townson** (1950-)

[Terrible Tuesday. Castellano-Inglés]

Martes terrible = Terrible tuesday / Hazel Townson, Tony Ross ; tr. Gonzalo García]. -- 1ª ed. -- Madrid : Anaya english, 2005. -- [26] p. : il. ; 27 cm + 1 CD. -- (Leemos = We read). -- Texto en inglés y castellano. -- ISBN 84-667-4743-5

242 Polo **Vallejo** (1959-)

[Mbudi mbudi na mhanga. Castellano-Inglés-Francés]

Mbudi mbudi na mhanga : universo musical infantil de los wagogo de Tanzania / Polo Vallejo ; tr. José Luis Greco y Pierre Mamou]. -- [S.l.] : El autor, [2004]. -- 195 p. : il. col. ; 25 cm + 2 discos (CD-DA) D.L. M 8222-2004. -- ISBN 84-609-0212-9